



Strasbourg, 4 October 2018

CDL-REF(2018)048

Opinion No. 906 / 2017

Eng.Only.

EUROPEAN COMMISSION FOR DEMOCRACY THROUGH LAW
(VENICE COMMISSION)

REPUBLIC OF MOLDOVA

EXTRACT OF LAW No. 172 (*)
ON MODIFICATION OF SOME LEGISLATIVE ACTS
ACCORDING TO WHICH ARTICLE 37
ON OMBUDSMAN No. 52/2014 HAS A NEW CONTENT

ADOPTED ON 20 JULY 2018

AND

EXTRACT OF LAW ON PUBLIC FINANCES (*)
AND BUDGETARY FISCAL RESPONSIBILITY No. 181/2014

ADOPTED ON 27 JULY 2018

(*) Unofficial translation

Extract of Law no. 172, on modification of some legislative acts according to which the art. 37 of Law on Ombudsman no. 52/2014 has a new content, adopted on 20.07.2018

„Article 37. Office funding

(1) The Office is funded from the state budget within the limit of budgetary allocations approved by the annual budgetary law.

(2) The Office Budget is elaborated, approved and administrated according to the principles, rules and procedures provided by the Law on public finances and budgetary-fiscal responsibilities [no.181/2014](#).”

Extract of Law on public finances and budgetary-fiscal responsibility no. 181/2014, adopted on 27.07.2018

Article 51¹. Budget of the budgetary independent/autonomous authority

(1) The budgetary independent/autonomous authority elaborates the budget project according to the provisions of the art. 51 para.(5)^[1] of this law.

(2) The budget project of the budgetary independent/autonomous authority is approved with the consultative approval of the Ministry of Finance, this authority and it is submitted to the Government within the term provided in the budgetary calendar for being included in the project of the state budget which will be presented to the Parliament for being adopted.

(3) The budgetary independent/autonomous authority presents to the Parliament, if necessary the objections for the budget project approved by the Government for the settlement of divergences.”

^[1] **Article 51.** Budget proposals/projects

(5) Budget proposals/projects are elaborated and presented under the budget planning methodology based on:

- a) macroeconomic frame, budgetary-fiscal policy, sectorial policies as well as the limits of inter-budgetary expenditure/transfers which are contained in the budgetary frame for a medium term;
- b) the performance realized/assumed within the program of public authorities on the competence fields;
- c) specific features contained in the circular on elaboration of annual budget.